

CYBER LAW IN JAPAN

SECOND EDITION

MASAO YANAGA



Wolters Kluwer
Law & Business

Cyber Law in Japan

Second Edition

Masao Yanaga

This book was originally published as a monograph in the International
Encyclopaedia of Laws/Cyber Law.

General Editor: Roger Blanpain

Associate General Editor: Michele Colucci

Volume Editor: Jos Dumortier



Wolters Kluwer

Law & Business

Published by:

Kluwer Law International
PO Box 316
2400 AH Alphen aan den Rijn
The Netherlands
Website: www.kluwerlaw.com

Sold and distributed in North, Central and South America by:

Aspen Publishers, Inc.
7201 McKinney Circle
Frederick, MD 21704
United States of America
Email: customer.service@aspenpublishers.com

Sold and distributed in all other countries by:

Turpin Distribution Services Ltd.
Stratton Business Park
Pegasus Drive, Biggleswade
Bedfordshire SG18 8TQ
United Kingdom
Email: kluwerlaw@turpin-distribution.com

DISCLAIMER: The material in this volume is in the nature of general comment only. It is not offered as advice on any particular matter and should not be taken as such. The editor and the contributing authors expressly disclaim all liability to any person with regard to anything done or omitted to be done, and with respect to the consequences of anything done or omitted to be done wholly or partly in reliance upon the whole or any part of the contents of this volume. No reader should act or refrain from acting on the basis of any matter contained in this volume without first obtaining professional advice regarding the particular facts and circumstances at issue. Any and all opinions expressed herein are those of the particular author and are not necessarily those of the editor or publisher of this volume.

Printed on acid-free paper

ISBN 978-90-411-5314-2

This title is available on www.kluwerlawonline.com

© 2014, Kluwer Law International BV, The Netherlands

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without written permission from the publisher.

Permission to use this content must be obtained from the copyright owner. Please apply to: Permissions Department, Wolters Kluwer Legal, 76 Ninth Avenue, 7th Floor, New York, NY 10011-5201, USA. Email: permissions@kluwerlaw.com

Printed and Bound by CPI Group (UK) Ltd, Croydon, CR0 4YY.

Table of Contents

The Author	3
List of Abbreviations	19
Preface	21
Introduction	23
Chapter 1. General Background of the Country	23
§1. GEOGRAPHY AND POPULATION	23
§2. STATE ORGANS	23
§3. COURT SYSTEM	24
I. The Organization of the Courts (Court Act [Law No. 59 of 16 April 1947], Articles 6 through 32)	24
A. The Supreme Court (<i>Saiko Saibansho</i>)	24
B. The High Court (<i>Koto Saibansho</i>)	24
C. The District Court (<i>Chiho Saibansho</i>)	24
D. The Summary Court (<i>Kan'i Saibansho</i>)	24
E. The Family Court (<i>Katei Saibansho</i>)	25
II. Appeals in Civil Cases	25
A. First Appeal (<i>Koso</i>)	25
B. Second Appeal (<i>Jokoku</i>)	25
§4. CHARACTERISTICS OF JAPANESE LAW	26
I. Public Policy (<i>Kojo</i>) and Public Morals (<i>Ryozoku</i>)	26
II. Abuse of Rights (<i>Kenri Ran'yo</i>)	26
III. Fidelity (<i>Shingi</i>) and Good Faith (<i>Seijitsu</i>)	26
§5. SOURCES OF LAW	27
I. The Constitution (<i>Kempo</i>)	27
II. Statutes (<i>Horitsu</i>)	27
III. Ordinances	27
IV. Custom	27

Table of Contents

V. Case Law	28
VI. Jori (Recta Ratio)	28
Chapter 2. Telecommunications Infrastructure	29
Chapter 3. The Information and Communications Technology Market	30
Chapter 4. E-Commerce: Facts and Figures	31
Chapter 5. E-Government Initiatives	32
§1. THE NEW IT REFORM STRATEGY	32
§2. PRIORITY POLICY PROGRAMME 2007	35
§3. A NEW STRATEGY IN INFORMATION AND COMMUNICATIONS TECHNOLOGY	36
Part I. Regulation of the ICT Market	39
Chapter 1. Regulatory Framework of the ICT Sector	39
§1. TELECOMMUNICATIONS BUSINESS ACT	39
I. Registration Requirement	39
A. Registration	39
B. Application and Registration	39
C. Refusal to Register	40
D. Revocation of Registration	41
E. Striking Out the Record	41
F. Succession	41
G. Suspension and Discontinuation of Business	42
II. Notification Requirement	42
III. Tariffs and Interconnection	43
A. Tariffs	43
B. Duty to Provide Services	46
C. Category I Designated Telecommunications Facilities	46
D. Category II Designated Telecommunications Facilities	48
E. Order to Reopen Negotiations for Interconnection or Interconnect	49
IV. Telecommunications Facilities	50
A. Maintenance of Technical Conditions	50
B. Administrative Rules of Telecommunications Facilities for Telecommunications Business	51
C. Chief Telecommunications Engineer	52

Table of Contents

D. Standards for Telecommunications Numbers	52
§2. RADIO LAW	53
I. License	53
II. Application for a License for Specified Radio Stations	53
III. Application for a License for Radio Stations	54
IV. License and Examination	54
A. Provisional License	54
B. Examination Standards	54
C. Disqualification	54
D. Inspection after Provisional Licensing	55
E. Simplified Licensing Procedure	55
F. Other Required Procedures	55
Chapter 2. Regulation of Competition in the ICT Market	57
§1. OVERVIEW OF COMPETITION REGULATION IN JAPAN	57
I. Unreasonable Restraint of Trade and Private Monopolization	57
II. Unfair Trade Practices	58
A. Concerted Refusal to Deal	58
B. Other Refusal to Deal	58
C. Discriminatory Pricing	58
D. Discriminatory Treatment on Transaction Terms	59
E. Discriminatory Treatment in a Trade Association	59
F. Unjust Low Price Sales	59
G. Unjust High Price Purchase	59
H. Deceptive Customer Inducement	59
I. Customer Inducement by Unjust Benefits	59
J. Tie-In Sales	59
K. Dealing on Exclusive Terms	60
L. Resale Price Restriction	60
M. Dealing on Restrictive Terms	60
N. Abuse of Dominant Bargaining Position	60
O. Interference with a Competitor's Transaction	61
P. Interference with Internal Operation of a Competing Company	61
III. Injunction and Damages	61
§2. EXEMPTIONS	62
§3. FACILITATING COMPETITION IN THE TELECOMMUNICATION SERVICE MARKET	62
I. Deregulation of Telecommunications Charges	62
II. KDD Regulations	62
III. Interconnection of Networks	62
IV. Access Channel Technology	62
V. Restrictions on International Traffic Routing	63
VI. NTT	63

Table of Contents

VII. Liberalization of Services	63
VIII. Foreign Investment	63
IX. Designated Facilities	63
§4. PROVISION OF TECHNOLOGICAL INFORMATION ON PLATFORM SOFTWARE	64
§5. SOFTWARE LICENSING AGREEMENTS	66
Chapter 3. Regulation of Cryptography and Other Dual Use Goods	70
Chapter 4. Legal Status of Standardization	71
§1. INDUSTRIAL STANDARDIZATION LAW	71
§2. JAPANESE INDUSTRIAL STANDARDS	71
§3. JIS MARKING SYSTEM	71
§4. JAPANESE INDUSTRIAL STANDARDS COMMITTEE	72
§5. AMENDMENTS TO THE INDUSTRIAL STANDARDIZATION LAW IN 1997	72
I. Speeding-Up of JIS Development Process	72
II. Japan Accreditation System for Product Certification Bodies of JIS Mark (JASC)	72
III. Japanese National Laboratory Accreditation (JNLA) System	73
Chapter 5. Legal Status of Out-of-Court Dispute Settlement in the ICT Sector	74
§1. ARBITRATION	74
§2. CONCILIATION	74
§3. CONSULTATION	74
§4. OUT-OF-COURT DISPUTE SETTLEMENT FOR THE ICT SECTOR	75
Part II. Protection of Intellectual Property in the ICT Sector	77
Chapter 1. Application of Copyright in the Area of ICT	77
§1. 'WORK', 'PROGRAMME', AND 'DATABASE'	77

Table of Contents

§2. AUTHOR'S RIGHT	77
§3. DERIVATIVE WORK	78
§4. DURATION OF COPYRIGHT	78
§5. INFRINGEMENT AND INJUNCTION	79
§6. ACTS DEEMED AS INFRINGING	80
§7. DAMAGES	80
Chapter 2. Legal Protection of Software	83
§1. COPYRIGHT	83
I. Copyright Protection	83
II. Employee's Work	85
III. Programme Registration	86
A. Registration	86
B. Programme Register	86
C. Procedure for Programme Registration	86
D. Designated Registration Body	86
IV. Special Provision Regarding Infringement	87
V. The Limit to Private Use Exemption	87
§2. PATENT	88
I. Software-Related Inventions and Patentability	88
II. Guideline for Software-Related Inventions	88
III. 2002 Amendments to the Patent Act	90
IV. Non-obviousness	90
A. Application to Other Fields	91
B. Addition of a Commonly Known Means or Replacement by Equivalent	91
C. Implementation by Software of Functions that are Otherwise Performed by Hardware	91
D. Systematization of Human Transactions	91
E. Reproduction of a Known Event in Computerized Virtual Space	91
F. Design Modification on the Basis of Known Facts or Customs	92
V. Patent Application	92
A. Applicant	92
B. First-to-File Rule	92
C. Patentee's Right	93
D. Effect of Registration	93
E. Permitted Exploitation	94
F. Joint Ownership	94

Table of Contents

G. Exclusive License	94
H. Non-exclusive License	95
I. Pledge on a Patent	95
J. Infringement	95
K. Penal Provision	96
Chapter 3. Legal Protection of Databases	97
Chapter 4. Legal Protection of Computer Chips	99
§1. PROTECTION OF TOPOGRAPHY	99
§2. EFFECT OF REGISTRATION	99
§3. PERMITTED EXPLOITATION	100
§4. JOINT OWNERSHIP	100
§5. EXCLUSIVE LICENSE	101
§6. NON-EXCLUSIVE LICENSE	101
§7. PLEDGE ON A TOPOGRAPHY RIGHT	101
§8. INFRINGEMENT	101
§9. COMPENSATION	103
§10. PENAL PROVISION	103
Chapter 5. Other Intellectual Property Rights in the ICT Sector	104
§1. UTILITY MODEL	104
I. Utility Model and Invention	104
II. Utility Model Right	105
III. Exclusive Licenses	105
IV. Non-exclusive Licenses	105
V. Infringement	105
A. Injunction	105
B. Acts Deemed as Infringing	106
C. Calculation of Damages	106
D. Presumption of Damages	106
§2. DESIGN	106
I. Scope of Protection	106
II. Registration Application	107

Table of Contents

III. Secret Designs	108
IV. Employees' Design	108
V. Design Right	108
VI. Permitted Exploitation	109
VII. Joint Ownership	109
VIII. Exclusive License	109
IX. Non-exclusive License	110
X. Pledge on a Design	110
XI. Effect of Registration	110
XII. Infringement	111
XIII. Penal Provision	112
 Chapter 6. Internet Domain Name Registration	 113
§1. INTERNET DOMAIN NAME REGISTRATION	113
§2. JP DOMAIN NAME DISPUTE RESOLUTION PROCEEDING	114
§3. TRADEMARKS, TRADE NAMES, AND DOMAIN NAMES	115
§4. UNFAIR COMPETITION ACT AND DOMAIN NAMES	117
 Part III. ICT Contracts	 119
 Chapter 1. Hardware Contracts	 120
§1. NOTIFICATION OF ACTIONS	120
§2. WARRANTY	120
§3. TIME OF ACCEPTANCE OF PRODUCTS	122
§4. DISCLAIMER AND LIABILITY LIMITATION	122
§5. EXPORTS OUTSIDE THE COUNTRY	123
 Chapter 2. Software Contracts	 124
§1. SOFTWARE LICENSING AGREEMENTS	124
I. Conditions of License	124
A. Restrictions on Installation	124
B. Restrictions on Reproduction	124
C. Prohibition to Provide to a Third Party	124
D. Restriction on Alternation	124
E. Assignment of the Licensee's Right and Know-How	125
F. Prohibition of Reverse Engineering	125

Table of Contents

II. Notification of Actions	125
III. Warranty	126
IV. Disclaimer and Liability Limitation	126
§2. SOFTWARE DEVELOPMENT AGREEMENT	126
I. Examination and Test	126
II. Grant of Rights	127
III. Warranty	127
IV. Others' Intellectual Property	128
V. Confidentiality Agreements	129
VI. Subcontract	129
Chapter 3. Turnkey Contracts	130
§1. AREA FOR INSTALLATION	130
§2. INDEMNIFICATION	130
§3. TRAINING	131
Chapter 4. Distribution Agreements	132
§1. MASTER DISTRIBUTORSHIP AGREEMENT	132
§2. MINIMUM QUANTITIES	132
§3. PROPERTY RIGHTS	132
§4. CONFIDENTIALITY AGREEMENT	133
§5. EXPORTS OUTSIDE THE COUNTRY	133
§6. DISCLAIMER AND LIABILITY LIMITATION	133
Chapter 5. Maintenance Contracts	134
§1. HARDWARE MAINTENANCE AGREEMENT	134
I. Scope of Services	134
II. Sole Maintenance Provider	134
III. Disclaimer and Liability Limitation	134
§2. SOFTWARE SUPPORT AND MAINTENANCE AGREEMENT	135
I. Scope of Services	135
II. Support Limitation	135
III. Source Code	135
IV. Disclaimer and Liability Limitation	136

Table of Contents

Chapter 6. Facilities Management	137
Chapter 7. Network Services	138
§1. ADMINISTRATIVE CONTROL	138
I. Limitation of Liability	138
§2. LIMITATION OF LIABILITY AND DISCLAIMER	139
I. Disclaimer	140
II. The Validity of Disclaimer	140
Chapter 8. Government Contracts	141
§1. TENDERING PROCEDURES	141
I. Three Procedures Available for Government Procurement	141
A. Open Tendering Procedures	141
B. Selective Tendering Procedures	142
C. Limited (Single) Tendering Procedures	142
II. Notification of the Request for Materials	143
III. Procurement Valued at No Less Than 800,000 SDR	143
IV. Meetings on Government Procurement	144
V. Collection and Dissemination of Information	144
VI. Qualification for Participating in Tender Procedures	145
§2. UNFAIR BIDS	146
§3. PERFORMANCE BOND	147
§4. LIMITATION OF LIABILITY	147
Part IV. Electronic Transactions	149
Chapter 1. Legal Status of Electronic Transactions	149
§1. CONTRACT FORMATION	149
I. General Principles of Contract Formation	149
II. Exceptions to the Postal Rule in E-Commerce	150
III. Writing Requirement	150
§2. RECORD KEEPING	151
I. Record-Keeping Requirement	151
II. Electronic Ledger Storage Act	152
III. Commercial Code and Companies Act 2005	153
§3. EVIDENTIARY ISSUES	154

Table of Contents

Chapter 2. Regulation of Electronic Signatures and Certification Services	155
§1. REGULATION OF ELECTRONIC SIGNATURES	155
§2. REGULATION OF ELECTRONIC CERTIFICATION SERVICES	155
I. Private Sector	155
A. A Law Concerning Electronic Signatures and Certification Services	155
B. Application for Accreditation	156
C. Disqualification	156
D. Requirements for Accreditation	157
E. Renewal of Accreditation	157
F. Succession	157
G. Business Closing	158
H. Duty of an Accredited Certification Service Provider	158
I. Mark	158
J. Revocation of Accreditation	159
K. Accreditation of a Foreign Certification Service	159
L. Designated Investigating Organization	159
M. Liability	162
II. Electronic Certification Services Based on the Commercial Registry	163
§3. ELECTRONIC NOTARY	164
Chapter 3. Legal Aspects of Electronic Banking	165
§1. PAYMENT AND SETTLEMENT SYSTEM IN JAPAN	165
I. BOJ-NET	165
II. Zengin Data Telecommunications System	166
III. Foreign Exchange Yen Clearing System	166
§2. SOME ISSUES CONCERNING ELECTRONIC BANKING	166
I. Unauthorized Transfers	167
A. Funds Transfers	167
B. Electronic Banking	167
II. Incomplete Declaration of Intent	168
III. Network Liability	169
Chapter 4. Protection of Users of Electronic Services	170
§1. RIGHT TO REVOKE	170
I. Consumer Contracts Act	170
II. Law Concerning the Exceptions to the Civil Code	172

Table of Contents

§2. STANDARD CONTRACTS OR GENERAL CONDITIONS	173
I. General	173
II. Self-Regulation in E-Commerce Industry	174
III. Consumer Contracts Act	174
IV. Act on Special Commercial Practices	176
V. Internet Auction	176
 Part V. Non-contractual Liability	 179
 Chapter 1. Negligence	 179
§1. GENERAL	179
§2. FAULT	179
§3. UNLAWFULNESS	179
§4. BURDEN OF PROOF	180
§5. SCOPE OF LOSS TO BE COMPENSATED	180
§6. EMPLOYER'S LIABILITY	180
 Chapter 2. Liability of Network Operators	 182
 Chapter 3. Liability of Service Providers	 183
§1. BEFORE 2001 LEGISLATION	183
§2. ISP'S LIABILITY LIMITATION AND SENDER DATA DISCLOSURE ACT	184
 Chapter 4. Product Liability	 186
§1. CIVIL CODE	186
I. Incomplete Performance	186
II. Seller's Liability for Hidden Defects	186
III. Torts	187
§2. PRODUCT LIABILITY ACT	187
 Part VI. Privacy Protection	 189
 Chapter 1. Regulation of Personal Data Processing	 189

Table of Contents

§1. PROTECTION OF PERSONAL INFORMATION HELD BY ADMINISTRATIVE ORGANS	189
§2. CREDIT DATA PROTECTION	190
§3. MINISTRY OF INTERNATIONAL TRADE AND INDUSTRY GUIDELINES	191
§4. JIS Q 15001	191
§5. ‘PRIVACY PROTECTION MARK’ SYSTEM	195
§6. PERSONAL INFORMATION PROTECTION ACT	197
I. Definition	197
II. Duties of Personal Information Service Businesses	197
III. The Competent Minister’s Authority	200
Chapter 2. Protection of Telecommunications Privacy	201
§1. STATUTORY PROVISIONS	201
§2. SELF-REGULATION	201
Part VII. Computer-Related Crime	205
Chapter 1. General Legal Development	205
Chapter 2. Application of Substantive Criminal Law in the Area of ICT	207
§1. FORGING DOCUMENTS	207
§2. FORGERY OR UNAUTHORIZED ALTERATION OF SECURITIES	208
§3. DESTRUCTION OF ELECTROMAGNETIC RECORDS	209
§4. COMPUTER SABOTAGE	209
§5. PROPERTY CRIMES	210
§6. ELECTRONIC CERTIFICATION	210
I. Application for Untrue Electronic Certification	210
II. Illegal Use of Mark of an Accredited Certification Service Provider	210
§7. UNAUTHORIZED COMPUTER ACCESS	211

Table of Contents

§8. 2011 AMENDMENTS	213
Chapter 3. Application of Criminal Procedure Law in the Area of ICT	214
§1. SEARCH AND SEIZURE	214
I. Before 2011	214
II. 2011 Amendments	215
§2. WIRETAPPING	215
I. Before 1999	215
II. The Law Concerning the Wiretapping of Communications for the Investigation of Crimes	216
§3. ELECTROMAGNETIC RECORD AND EVIDENCE	216
Conclusions	219
Selected Bibliography	221
Index	225

Cyber Law in Japan

Second Edition

Masao Yanaga

This book was originally published as a monograph in the International
Encyclopaedia of Laws/Cyber Law.

General Editor: Roger Blanpain
Associate General Editor: Michele Colucci
Volume Editor: Jos Dumortier



Wolters Kluwer
Law & Business